



Tit ringja — vit skriva

Er nakað á vási? — Ivamál?
Ein spurningur, ella tíðindi, so ring til okkara.
Vit eru til reiðar!
Telefon 118 20 - Telefax 147 20



tíðindablaðið
sosialurh



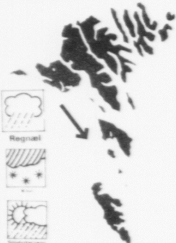
Lýsingar

Lýsingarfólk okkara er ráðgevari hjá fyrirkum
og einstaklingum í lýsingarspurningum. Hetta
verður gjørt uttan meir kostnað fyri lýsaran
Telefon 118 20 - Telefax 147 20

veðrið

Lágtrýstokið frá Íslandi til Miðskandi-navlu grýnnist liðandi, men um fáar dagar rekur aftur eitt djúpt lágtrýst móti Íslandi av útsýningi.

Fríggjadagin



Um dagin einamest lot upp í frískt lot, 5-10 m/s, av útnyrðingi, lutvist ádrigló og ælingur, kanska váta-slettingur, men annars toluligt ella gott sýni og eisini sólarglottar út á seinna-partin. Hitin um dagin millum 3 og 6 stig. Makari lot, undir 5 m/s, út á náttina, gott sýni, tó okkurt ælið. Hitin niður í 2 stig.

Leygardagin

Bert lot, undir 5 m/s, av ymsum ættum, gott sýni fyrri tað mesta og bert hendinga æl. Hitin um dagin millum 2 og 5 stig. Frískari lot, 5-10 m/s, av landsýnningi út á sunnunáttina og hitin niður ímóti frostmarkinum.

Sunnudagin

Einamest hvassur vindur, 15 m/s, av landsýnningi, ádrigló, bert toluligt sýni, hitin millum 5 og 8 stig.

Mánadagin og

Túsdagin

At byrja við hvassur vindur, 15 m/s, sunnanæftir, ádrigló, regn og bert toluligt sýni, hitin uml. 8 stig. Seinni úr frískum loti upp í hvassan vind, 10-15 m/s, av útsýnningi ella vestri, betri sýni, men kortini ælingur. Hitin millum 4 og 7 stig.

Jólahugni í Vitanum í morgin



Í morgin kl. 12 danska tíð skipar tvørkirkjulina tiltakið Vitin í Árhús fyrri jólahugna.

Sum vanligt er talan um rættiliga fjølbroytta skrá, ið umfatar bæði jólaheilsur til Føroya, sum Radio Klettur stílar fyrri, filmur og jóla-klipp fyrri børnini, jóla-kaffi,

sangfund við Anni & Godfred, Petur Olufi, Lailu & Maiken, Adolf & Mama og einum parti av bólkinum Ictus, ið gav band út í Føroyum fyrri nøkrum árum síðani.

Byrjað verður sum sagt kl. 12, og tá verður lagt fyrri við góðum døgurða, og síð-

ani verður hildið fram við teimum ymsu tiltøkum á skránni.

At hava hesar hugnaløt-umar varð fyrstu ferð roynt í fyrriaðrið, og hildið varð so fram í fjør.

— Vit hava verið stak væl-nøgd við tiltakið, og undir-tøkan hevur verið góð, sigur

Eins og vanligt hevur verið, fer tvørkirkjulina tiltakið Vitin í Árhús í morgin at skipa fyrri jólahugna í Pinsekirken í Hasle í Árhús. Skráin verður sera fjølbroytt — eitt nú eru tær so kendu jólaheilsurnar á skránni

Mami Niclasen, ið er ein av fyrikerunum. — Tiltakið er tí vorðið fastur táttur hjá Vitanum. Umstøðurnar her eru avbera góðar, við stórum salum, barna- og ungdomshølum, sjónvarps- og útvarpsstovu og einari væl-útgjældari matstovu.

Í ár verður tiltakið sum sagt í Pinsekirken á Viborg-vej 173 í Hasle. Tað er altoí somu hølum, sum Vitin nýtti í 1990 og 1991. Nú heldur Vitin til í Medborgerhuset Stenhytten í Brand.

Hóast tiltakið er í Árhús, plagar ikki at standa á við fólk, ið kemur úr øllum heðrashornum av Danmark.

— Sum vera man, standast nógvar útreiðslur av einum slíkum tiltaki, so tí mugu fólk sjálv rinda fyrri tað, tey eta, sigur Mami Niclasen.

Vitin hevur annars virksemi gjøgnum alt árið, og eru einir átta fundir árliga, har fólk úr øllum samkomum koma saman til hugna og uppbygging — gaman og álvara.

hj.

DONSKU KREDITTFELØGINI

Lænt føroyingum 2,3 milliardir

Tað eru ikki smáar upphæddir, dansku kredittfeløgini hava í klemmu í Føroyum, og tí verður prísurin á realkreditlánínum til Føroya eisini settur hækkadur munandi framvið

Tað er ikki bert Den Danske Bank, ið hevur trongd til at rudda upp í viðurskiptum sínum í Føroyum. Eisini tey dansku kredittfeløgini eru vorðin serliga bangin fyrri teimum pengum, tey hava sett í føroyskt vinnulív.

Í 80-árunum hava dansku kredittfeløgini verið dúglig at sent kekkar til Føroya við

upphæddum, ið sjáldan hava verið niðan fyrri tað fyrsta tiggjutalið av milliónum.

Skylda 2,3 milliardir

Tilsaman hava kredittfeløgini lænt føroyingum 2,3 milliardir krónur, og stórt partur av hesum pengum er longu fokin í húsangangs-

bylgjuni, ið skolar yvir landið við vaksandi megli.

Við øðrum orðum skylda føroyingar teimum dansku kredittfeløgum 2,3 milliardir krónur — tað svarar til so mikið sum ein góðan triðing av føroysku nettouttandskuldini.

Tí hava longu verið fleiri sokallað uppruddingarlið á

vitjan í Føroyum, og einki bendir á annað, enn at fleiri fara at koma.

Eitt av teimum feløgum, ið hevur flestar krónur í klemmu í Føroyum, er Kredittforeningen Danmark, her stytt KD.

KD hevur havt trý fólk í Føroyum hesa síðstu tíðina fyrri at gera ymsar kanningar og royna at binda um heilan fingur, har yvirhøvar nakar fingur er eftir at binda um.

Sambært danska blaðnum Jyllands-Posten fóru hesi trý fólkini av aftur landinum týsdagin, og nú skulu so fleiri av teimum heilt stóru kreditlánínum, ið veitt eru føroyingum, takast upp til viðgerðar niðri.

Bara KD hevur sett til-samans góðar 850 milliónir í føroyskt vinnulív — bæði fiskaiðnað, bilhandilsvinnu og annan handil, eitt nú detailhandil.

Umframt, at KD nú roynir at bjarga tí, ið bjargast kann av hesum, verður eisini neyðugt at hækka pínin á føroyskum kreditlánínum munandi, skal nøkur serlig

stór trygd vera í at lána pengar hendanvegin.

Lógbrótarar

Men samstundis gongur illa hjá KD at halda seg inn-an lógarinnar karmar, og í hesum, døgum skrivur tann danska pressan eisini um, at KD er við í einari so mikið stórar lániskandalu, at politiið er komið uppi.

Tað er danska figgjarefirlitið, ið hevur meldað KD til politiið, eftir at tað er vorðið greitt, at KD hevur roynt at snýtt efirlitið í sambandi við stikkroyndir, tá danska figgjarefirlitið hevur skuldað kannað KD og virksemið har.

KD-medarbeiðarar, ið bert kunnu játta smærri lán, hava ólógliga játtað størri lán, enn teir hava loyvi til, og fyrri at figgjarefirlitið ikki skal finna útav tí, hevur KD roynt at fjalt við ólóg-ligum broytingum av skjøl-um.

Um hetta beinleiðis um-fatar føroysk lán, sigur søg-an tó einki um — enn.

hj.

Vestfalskyrrindi

17. nov.: Seinna kvarter
19. nov.: Máin næstur jørðini
24. nov.: Tendring

Dato	Suðuroyar- Vágafirði fp. sp.	Vestmanna- sundi fp. sp.	Nólsoyar- firði fp. sp.	Haraldssundi/ Leirvíksfirði fp. sp.	Skúvoyarfirði/ Skopunarfirði fp. sp.	Hestfirði/ Sundalagnum fp. sp.
20. nov.	0243 1512	0443 1712	0058 1327	0258 1527	0143 1412	0158 1427
21. nov.	0336 1551	0536 1751	0151 1406	0351 1606	0236 1451	0251 1506